



注意事項	Observação	Remarks
本校所收集的個人資料將用以更新學生檔案及把資料給予具法律依據/獲申請人授權的實體。	Os dados pessoais obtidos pela Universidade Politécnica de Macau serão estritamente utilizados para a base de dados dos alunos e para as entidades reguladas por lei ou autorizadas pelos requerentes.	Personal data collected by Macao Polytechnic University is to be used solely for student data and for those authorized parties regulated by the law/ with prior consent.

學生編號 NºALUNO STUDENT NO.	姓名 NOME NAME	聯絡電話 TEL.

學院 FACULDADE FACULTY	課程 CURSO PROGRAMME

只需填寫更改之部分|PREENCHIMENTO DAS ALTERAÇÕES|PLEASE FILL IN UPDATED INFORMATION ONLY

個人資料 DADOS PESSOAIS PERSONAL PARTICULARS
請攜同身份證明文件正副本 Trazer o original e uma cópia do documento de identificação Please bring along both the original and a copy of your identification document

學生姓名|Nome do Aluno|Student's Name :

父親姓名|Nome do Pai|Father's Name :

母親姓名|Nome do Mãe|Mother's Name :

出生日期|Data de Nascimento|Date of Birth : ____ / ____ / ____ (DD/MM/YYYY)

出生地點|Local de Nascimento|Place of Birth : 國籍|Nacionalidade|Nationality :

永久居留地|Residência Permanente|Permanent Residence :

身份證明類別|Tipo do Doc. Identificação|Type of ID : 證件號碼|Nº do Doc. Identificação|ID Nº :

證件簽發日期|Data de Emissão|Issue Date : ____ / ____ / ____ (DD/MM/YYYY)

證件有效日期|Data de Validade|Expiry Date : ____ / ____ / ____ (DD/MM/YYYY)

證件簽發地點|Local de Emissão|Place of Issue :

其他資料|OUTROS|OTHERS

工作資料|Informação de Trabalho|Work Information :

公司名稱|Empresa|Company Name :

工作職位|Posição|Position : 電話|Telefone|Telephone :

茲聲明本人已閱悉所屬課程適用的澳門理工大學教務規章，明白當中關於更改個人資料的規定，並確認為是次申請所提供之資料及文件真確無誤。

Declaro que tomei conhecimento das regras e regulamentos relativos à actualização dos dados pessoais, conforme o estipulado no regulamento pedagógico da Universidade Politécnica de Macau aplicável ao curso a que pertenço. Declaro ainda que as informações e documentos providenciados são verdadeiros e correctos.

I hereby declare that I have read and understood the rules and regulations governing change of personal information as stated in the Macao Polytechnic University Academic Regulations applicable to my programme of study and that the information and document(s) provided for this application are valid and accurate.

學生簽署|Assinatura do Aluno|Signature of Student

交表日期|Data de Entrega|Date of Submission

招生註冊處專用|USO EXCLUSIVO DA DAMIA|REGISTRY USE ONLY

輸入人員|Actualizado por|Updated by : 日期|Data|Date :



澳門理工大學
Universidade Politécnica de Macau
Macao Polytechnic University

澳門理工大學收集個人資料聲明

澳門理工大學應申請人之要求提供相關學術及行政服務，申請人需遞交申請至相關單位。

澳門理工大學所收集的個人資料僅用作上述用途。有關資料亦可在澳門理工大學內部及其他具法律規定或獲申請人授權的實體之間傳遞，以達至完成相關程序。網絡傳遞過程未能保證訊息絕對保密，且存在一定程度之風險。

為提供所要求的服務，有關申請須提供申請人身份識別及與教育活動相關的資料，未能提供上述資料的申請將不予受理。

Declaração sobre Dados Pessoais Recolhidos pela Universidade Politécnica de Macau

Para os serviços académicos e administrativos prestados pela Universidade Politécnica de Macau, o requerente deve apresentar o respectivo pedido à unidade responsável.

Os dados pessoais recolhidos pela Universidade Politécnica de Macau são utilizados exclusivamente para os efeitos referidos, sendo possível a sua divulgação às unidades internas da Universidade Politécnica de Macau e a outras entidades por exigência legal ou com o consentimento do requerente, a fim de concluir os processos necessários. Não é possível a garantia de total privacidade relativa às comunicações de dados em rede, havendo um certo grau de riscos.

O pedido aos serviços referidos pode não ser considerado, quando não forem fornecidas as informações do requerente relativamente ao documento de identidade e às formações frequentadas.

Macao Polytechnic University Personal Data Collection Statement

Macao Polytechnic University (hereafter referred to as "the University") provides relevant academic and administrative services at the request of applicants, which requires the applicants to submit applications to relevant units or departments.

The personal data collected by the University will be used solely for the stated purposes. They may be transferred within the University or to entities that are in accordance with legal provision or with your prior consent. It is necessary to note that internet transmission bears risk and may not guarantee absolute confidentiality.

To enable the provision of the requested services, it is mandatory for the applications to contain personal-identification and education-related information. Applications absent of the stated information will not be processed.